

August 2008

**Anleitung: Universalhalterung
Anbauadapter Fahrrad**
**Instructions: Universal mounting
adapter, bicycle**
Lieferumfang:
:Contents:

4x U-Scheibe M6 klein V2A
2x Linsenkopfschraube M6x14 V2A
2x Sechskantschraube M6x80 V2A
4x Kantenschutzprofil 50mm
2x Rändelmutter M6 schwarz
1x Halterung oben
1x Halterung unten
1x Distanz

4 x small M6 washer, V2A
2 x button head bolt, M6x14, V2A
2 x hexagon bolt, M6x80, V2A
4 x edge protector 50 mm
2 x knurled nut, M6, black
1 x mounting bracket, upper
1 x mounting bracket, lower
1 x spacer

Achtung! Wichtige Hinweise
Caution! Important information

Bei diesem Anbauadapter können wegen des 12mm Durchmessers der Distanz nur noch Lenkerhalterungen für Motorräder angebaut werden! Der Adapter ist zur Montage am Lenkervorbau gedacht! Klemmbereich: 22-45mm!

With this mounting adapter, due to the 12 mm diameter of the spacer it is only possible to fit handlebar mountings for motorcycles. The adapter is designed to be fitted to the handlebar stem. Clamp range: 22-45 mm!

Montage
Assembly:

Universalhalterung wie in Bild 1/2 montieren. Fixieren Sie die Kantenschutzprofile am besten mit etwas Sekundenkleber! Um die Halterung am Vorbau anzubringen, beide Rändelmuttern und die U-Scheiben abnehmen, Halterung oben (A) von oben auf den Vorbau setzen und anschließend wieder die untere Halterung (B) mittels der U-Scheiben und Rändelmuttern festziehen!

Fit the universal mounting adapter as shown in Figures 1 & 2. We recommend that you use instant adhesive to attach the edge protectors. To attach the mounting adapter to the stem, remove the two knurled nuts and washers, place the top bracket (A) onto the stem from above and then reattach the lower bracket (B) using the washers and knurled nuts.

